II

(Acte fără caracter legislativ)

DECIZII

DECIZIA DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) 2021/659 A COMISIEI

din 15 aprilie 2021

privind scutirile de la taxa antidumping extinsă asupra anumitor componente pentru biciclete originare din Republica Populară Chineză, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 88/97

[notificată cu numărul C(2021) 2416]

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (UE) 2016/1036 al Parlamentului European și al Consiliului din 8 iunie 2016 privind protecția împotriva importurilor care fac obiectul unui dumping din partea țărilor care nu sunt membre ale Uniunii Europene ([1]), în special articolul 13 alineatul (4),

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 71/97 al Consiliului din 10 ianuarie 1997 de extindere a taxei antidumping definitive instituite prin Regulamentul (CEE) nr. 2474/93 asupra bicicletelor originare din Republica Populară Chineză la importurile de anumite componente pentru biciclete din Republica Populară Chineză și de percepere a taxei extinse aplicate importurilor respective înregistrate în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 703/96 ([2]), în special articolul 3,

având în vedere Regulamentul de punere în aplicare (UE) 2020/45 al Comisiei din 20 ianuarie 2020 de modificare a Regulamentului de punere în aplicare (UE) 2019/1379 în ceea ce privește extinderea taxei antidumping impuse importurilor de biciclete originare din Republica Populară Chineză la importurile de anumite componente pentru biciclete originare din Republica Populară Chineză prin Regulamentul (CE) nr. 71/97 al Consiliului ([3]),

având în vedere Regulamentul (CE) nr. 88/97 al Comisiei din 20 ianuarie 1997 privind autorizarea scutirii importurilor de anumite componente pentru biciclete originare din Republica Populară Chineză de la extinderea, prin Regulamentul (CE) nr. 71/97 al Consiliului, a taxei antidumping instituite prin Regulamentul (CEE) nr. 2474/93 al Consiliului ([4]), în special articolele 4-7,

după informarea statelor membre,

întrucât:

(1) Se aplică o taxă antidumping (denumită în continuare „taxa extinsă”) la importurile de componente esențiale pentru biciclete originare din Republica Populară Chineză (denumită în continuare „China”), ca urmare a extinderii, prin Regulamentul (CE) nr. 71/97, a taxei antidumping instituite asupra importurilor de biciclete originare din China.

(2) În temeiul articolului 3 din Regulamentul (CE) nr. 71/97, Comisia este împuternicită să adopte măsurile necesare pentru a autoriza scutirea importurilor de componente esențiale pentru biciclete care nu eludează taxa antidumping.

([1]) JO L 176, 30.6.2016, p. 21.
([2]) JO L 16, 18.1.1997, p. 55.
([3]) JO L 16, 21.1.2020, p. 7.
([4]) JO L 17, 21.1.1997, p. 17.

(3) Respectivele măsuri de punere în aplicare sunt prevăzute în Regulamentul (CE) nr. 88/97 care stabilește sistemul specific de scutire.

(4) Pe această bază, Comisia a scutit de taxa extinsă o serie de asamblori de biciclete (denumiți în continuare „părțile care beneficiază de scutire").

(5) În conformitate cu articolul 16 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 88/97, Comisia a publicat în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene* liste succesive cu părțile care beneficiază de scutire ([5]).

(6) Cea mai recentă decizie privind scutirile în temeiul Regulamentului (CE) nr. 88/97, și anume Decizia de punere în aplicare (UE) 2020/1409 ([6]), a fost adoptată la 29 septembrie 2020.

(7) În sensul prezentei decizii, se aplică definițiile prevăzute la articolul 1 din Regulamentul (CE) nr. 88/97.

1. **CERERI DE SCUTIRE**

(8) În perioada 8 mai 2018-25 septembrie 2020, Comisia a primit de la părțile enumerate în tabelele 1 și 2 cereri de scutire cu informațiile necesare pentru a se stabili dacă aceste cereri sunt admisibile în conformitate cu articolul 4 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 88/97.

(9) Părțile care au solicitat scutirea au avut posibilitatea de a prezenta observații referitoare la concluziile Comisiei privind admisibilitatea cererilor lor.

(10) În conformitate cu articolul 5 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 88/97, până la luarea unei decizii privind caracterul întemeiat al cererilor primite de la părțile care solicită scutiri, plata taxei extinse pentru orice importuri de componente esențiale pentru biciclete declarate pentru a fi puse în liberă circulație de către aceste părți, enumerate în tabelele 1 și 3, a fost suspendată începând cu data primirii de către Comisie a cererilor lor respective.

2. **AUTORIZAREA SCUTIRII**

(11) Examinarea caracterului întemeiat al cererii prezentate de părțile enumerate în tabelul 1 s-a încheiat.

Tabelul 1

Codul adițional TARIC	Nume	Adresă
C481	FJ Bikes Europe Unipessoal Lda	Praça do Município 8, Sala 1D, PT-3750 111 Águeda, Portugalia
C499	Frog Bikes Manufacturing Ltd	Unit A, Mamhilad Park Estate, GB-Pontypool, Torfaen, NP4 0HZ, Regatul Unit

([5]) JO C 45, 13.2.1997, p. 3; JO C 112, 10.4.1997, p. 9; JO C 220, 19.7.1997, p. 6; JO L 193, 22.7.1997, p. 32; JO L 334, 5.12.1997, p. 37; JO C 378, 13.12.1997, p. 2; JO C 217, 11.7.1998, p. 9; JO C 37, 11.2.1999, p. 3; JO C 186, 2.7.1999, p. 6; JO C 216, 28.7.2000, p. 8; JO C 170, 14.6.2001, p. 5; JO C 103, 30.4.2002, p. 2; JO C 35, 14.2.2003, p. 3; JO C 43, 22.2.2003, p. 5; JO C 54, 2.3.2004, p. 2; JO L 343, 19.11.2004, p. 23; JO C 299, 4.12.2004, p. 4; JO L 17, 21.1.2006, p. 16; JO L 313, 14.11.2006, p. 5; JO L 81, 20.3.2008, p. 73; JO C 310, 5.12.2008, p. 19; JO L 19, 23.1.2009, p. 62; JO L 314, 1.12.2009, p. 106; JO L 136, 24.5.2011, p. 99; JO L 343, 23.12.2011, p. 86; JO L 119, 23.4.2014, p. 67; JO L 132, 29.5.2015, p. 32; JO L 331, 17.12.2015, p. 30; JO L 47, 24.2.2017, p. 13; JO L 79, 22.3.2018, p. 31; JO L 171, 26.6.2019, p. 117; JO L 138, 30.4.2020, p. 8; JO L 158, 20.5.2020, p. 7; JO L 325, 7.10.2020, p. 74.

([6]) Decizia de punere în aplicare (UE) 2020/1409 a Comisiei din 29 septembrie 2020 privind scutirile de la taxa antidumping extinsă asupra anumitor componente pentru biciclete originare din Republica Populară Chineză, în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 88/97 (JO L 325, 7.10.2020, p. 74).

(12) Comisia a stabilit, în cursul examinării pe care a efectuat-o, că valoarea componentelor originare din China a constituit mai puțin de 60 % din valoarea totală a componentelor tuturor bicicletelor asamblate de FJ Bikes Unipessoal Lda și că valoarea adăugată componentelor încorporate în cursul operațiunilor de asamblare realizate de Frog Bikes Manufacturing Ltd a fost mai mare de 25 % din costurile de fabricație.

(13) Prin urmare, Comisia a concluzionat că respectivele operațiuni de asamblare realizate de FJ Bikes Unipessoal Lda și de Frog Bikes Manufacturing Ltd nu intră sub incidența articolului 13 alineatul (2) din Regulamentul (UE) 2016/1036.

(14) Din acest motiv și în conformitate cu articolul 7 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 88/97, părțile menționate în tabelul 1 îndeplinesc condițiile pentru a beneficia de o scutire de la plata taxei extinse.

(15) În conformitate cu articolul 7 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 88/97, scutirea trebuie să intre în vigoare de la data la care a fost primită cererea. Prin urmare, datoriile vamale care decurg din taxa extinsă ale părților care solicită scutirea trebuie să fie considerate drept nule începând cu aceeași dată.

(16) Părțile interesate au fost informate în legătură cu concluziile Comisiei privind caracterul întemeiat al cererilor lor și au avut posibilitatea de a prezenta observații cu privire la acest aspect.

(17) Având în vedere faptul că scutirea se aplică doar părților menționate în mod specific în tabelul 1, părțile care beneficiază de scutire trebuie să informeze, fără întârziere, Comisia ([7]) cu privire la orice modificări ale acesteia (de exemplu, ca urmare a unei modificări a numelui, a formei juridice sau a adresei sau în urma înființării unor noi entități de asamblare).

(18) În cazul modificării unei referințe, părțile care beneficiază de scutire trebuie să furnizeze informațiile relevante, inclusiv privind orice modificare a activităților lor legate de operațiunile de asamblare. După caz, Comisia va actualiza în consecință referințele.

3. SUSPENDAREA PLĂȚII TAXELOR PENTRU PĂRȚILE CARE SUNT SUPUSE EXAMINĂRII

(19) Examinarea caracterului întemeiat al cererilor din partea părților menționate în tabelul 2 este în curs de desfășurare. Până la luarea unei decizii privind caracterul întemeiat al cererilor acestora, plata taxei extinse de către părțile în cauză se suspendă.

(20) Având în vedere că suspendările se aplică doar părților menționate în mod specific în tabelul 2, aceste părți trebuie să informeze fără întârziere Comisia ([8]) cu privire la orice modificări ale acestora (de exemplu, ca urmare a unei modificări a numelui, a formei juridice sau a adresei sau în urma înființării unor noi entități de asamblare).

(21) În cazul modificării unei referințe, partea trebuie să furnizeze toate informațiile relevante, inclusiv privind orice modificare a activităților sale legate de operațiunile de asamblare. După caz, Comisia va actualiza referințele părții respective.

Tabelul 2

Codul adițional TARIC	Nume	Adresă
C527	FIRMA ADAM Adam Ziętek	Muchy 56, PL-63-524 Czajków, Polonia
C529	Rowerland Piotr Tokarz	ul. Klubowa 23, PL-32-600 Broszkowice, Polonia
C557	Berria Bike SL	Calle Blasco de Garay 19, ES-02600 Villarrobledo, Spania
C559	Northtec Sp. Z.o.o.	ul. Dworcowa 15a, PL-43-502 Czechowice-Dziedzice, Polonia

([7]) Părțile sunt invitate să utilizeze următoarea adresă de e-mail: TRADE-BICYCLE-PARTS@ec.europa.eu

([8]) Părțile sunt invitate să utilizeze următoarea adresă de e-mail: TRADE-BICYCLE-PARTS@ec.europa.eu

C560	Giant Gyártó Hungary Kft.	Bajcsy-Zsilinszky út 78, HU-1055 Budapesta, Ungaria
C492	MOTOKIT Veiculos e Accesórios S.A.	Rua Padre Vicente Maria da Rocha 448, 1º Esq., PT-3840-453 Vagos, Portugalia
C609	Nextbike Gmbh	Erich Zeigner Allee 69-73, DE-04229 Leipzig, Germania

4. **ACTUALIZAREA REFERINȚELOR PĂRȚILOR CARE BENEFICIAZĂ DE SCUTIRE SAU DE SUSPENDARE**

(22) Între 28 iulie 2020 și 9 decembrie 2020, părțile care beneficiază de scutire sau de suspendare enumerate în tabelul 3 au notificat Comisiei modificările referințelor lor (nume, forme juridice și/sau adrese). În urma examinării informațiilor prezentate, Comisia a concluzionat că modificările respective nu afectează operațiunile de asamblare în ceea ce privește condițiile de scutire sau de suspendare stabilite în Regulamentul (CE) nr. 88/97.

(23) Deși scutirea sau suspendarea acestor părți de aplicarea taxei extinse autorizate în conformitate cu articolul 7 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 88/97 rămâne neafectată, referințele acestor părți trebuie să fie actualizate.

Tabelul 3

Codul adițional TARIC	Referința anterioară	Modificare
A630	Vizija Sport d.o.o. Tržaška cesta 77, SI-1370 Logatec, Slovenia	Numele acestei părți care beneficiază de scutire s-a modificat după cum urmează: CULT d.o.o.
8983	Mandelli SpA Via Tommaso Grossi 5, IT-20841 Carate Brianza (MB), Italia	Forma juridică a acestei părți care beneficiază de scutire s-a modificat după cum urmează: Mandelli s.r.l.
C560	Giant Gyártó Hungary Kft. Bajcsy-Zsilinszky út 78, HU-1055 Budapesta, Ungaria	Adresa acestei părți care beneficiază de suspendare s-a modificat după cum urmează: Jedlik Ányos utca 1, HU-3200 Gyöngyös, Ungaria
A813	Leader-96 Ltd. 19 Sedianka str., BG-4003 Plovdiv, Bulgaria	Adresa acestei părți care beneficiază de suspendare s-a modificat după cum urmează: 3 Vazrazhdane str., BG-4140 Rogosh, Bulgaria
A565	Arkus & Romet Group Sp. Z o.o. Podgrodzie 32 C, PL-39-200 Dębica, Polonia	Numele acestei părți care beneficiază de scutire s-a modificat după cum urmează: Romet Sp. Z o.o.

5. **ÎNCETAREA SUSPENDĂRII PLĂȚII TAXELOR PENTRU PĂRȚILE CARE SUNT SUPUSE EXAMINĂRII**

(24) Suspendarea plății taxelor pentru părțile care sunt supuse examinării trebuie să înceteze pentru partea menționată în tabelul 4, de la 29 noiembrie 2018 până la 24 septembrie 2020.

Tabelul 4

Codul adițional TARIC	Nume	Adresă
C492	MOTOKIT Veiculos e Accesórios S.A.	Rua Padre Vicente Maria da Rocha 448, 1º Esq., PT-3840-453 Vagos, Portugalia

(25) La 29 noiembrie 2018, Comisia a primit din partea părții menționate în tabelul 4 („Motokit") o cerere de scutire cu informațiile necesare pentru a se stabili dacă această cerere este admisibilă în conformitate cu articolul 4 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 88/97.

(26) În conformitate cu articolul 5 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 88/97, până la luarea unei decizii privind caracterul întemeiat al cererii, plata taxei extinse pentru orice importuri de componente esențiale pentru biciclete declarate pentru a fi puse în liberă circulație de către Motokit a fost suspendată începând cu data primirii de către Comisie a cererii de scutire.

(27) Societății Motokit i s-a alocat codul adițional TARIC C492, în vederea identificării importurilor de componente esențiale pentru biciclete declarate pentru a fi puse în liberă circulație și care fac obiectul suspendării plății taxei extinse.

(28) La 22 iulie 2020, Comisia a primit din partea Motokit o cerere de retragere a cererii de scutire în timp ce examinarea caracterului întemeiat al cererii era în desfășurare și plata taxei extinse era suspendată.

(29) Comisia a acceptat retragerea și, în consecință, suspendarea plății taxei extinse trebuie să înceteze, iar taxa extinsă trebuie să fie percepută începând cu data la care suspendarea a intrat în vigoare, și anume 29 noiembrie 2018.

(30) La 25 septembrie 2020, Comisia a primit din partea Motokit o nouă cerere de scutire cu informațiile necesare pentru a se stabili dacă această cerere este admisibilă în conformitate cu articolul 4 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 88/97.

(31) În conformitate cu articolul 5 alineatul (1) din Regulamentul (CE) nr. 88/97, până la luarea unei decizii privind caracterul întemeiat al noii cereri, plata taxei extinse pentru orice importuri de componente esențiale pentru biciclete declarate pentru a fi puse în liberă circulație de către Motokit a fost suspendată începând cu data primirii de către Comisie a noii cereri de scutire, și anume 25 septembrie 2020.

(32) Prin urmare, suspendarea plății taxei extinse trebuie să înceteze pentru perioada anterioară datei de 25 septembrie 2020. Taxa extinsă trebuie să fie percepută de la data primirii primei cereri de scutire prezentate de Motokit, și anume de la 29 noiembrie 2018 până la 24 septembrie 2020. În consecință, până la luarea unei decizii privind caracterul întemeiat al cererii de scutire, noua dată de intrare în vigoare a suspendării taxei extinse trebuie să fie 25 septembrie 2020.

(33) Partea menționată în tabelul 4 a fost informată cu privire la concluziile Comisiei și a avut posibilitatea să își prezinte observațiile. Nu au fost primite observații.

6. **CERERI DE SCUTIRE DECLARATE INADMISIBILE**

(34) Părțile enumerate în tabelul 5 au depus cereri de scutire care au fost considerate inadmisibile în sensul articolului 4 alineatul (4) din Regulamentul (CE) nr. 88/97, deoarece nu îndeplineau condițiile prevăzute la articolul 4 alineatul (1) litera (a).

Tabelul 5

Nume	Adresă
UW Werkmaatschappij B.V.	Postbus 9255, NL-3506GG Utrecht, Țările de Jos

Profil Bicycles CZ, s.r.o.	Hněvotín 31, CZ-783 47 Hněvotín, Republica Cehă
TechniBike GmbH	Julius-Saxler-Strasse 3, DE-54550 Daun/Eifel, Germania
HNF GmbH	Bahnhofstrasse 14, DE-16359 Biesenthal, Germania

(35) Părțile enumerate în tabelul 5 au fost informate cu privire la concluziile Comisiei și au avut posibilitatea să își prezinte observațiile. Nu s-au primit observații cu privire la concluziile Comisiei.

7. **PĂRȚILE PENTRU CARE SE RETRAGE AUTORIZAREA SCUTIRII**

(36) Astfel cum s-a menționat în considerentul 1, taxa extinsă se aplică importurilor în Uniune de componente esențiale pentru biciclete originare din China.

(37) După încheierea perioadei de tranziție prevăzute în Acordul din 24 ianuarie 2020 privind retragerea Regatului Unit al Marii Britanii și Irlandei de Nord din Uniunea Europeană și din Comunitatea Europeană a Energiei Atomice și fără a aduce atingere articolului 5 alineatele (3) și (4) din Protocolul privind Irlanda/Irlanda de Nord, taxa extinsă nu se mai aplică importurilor vămuite în Regatul Unit.

(38) În consecință, autorizarea scutirii de la plata taxei extinse pentru părțile enumerate în tabelul 6 trebuie retrasă începând cu 1 ianuarie 2021.

Tabelul 6

Codul adițional TARIC	Nume	Adresă
A995	Planet X Ltd	Unit 38-41, Aldwarke Wharfe Business Park, Waddington Way, GB-Rotherham, South Yorkshire S65 3SH, Regatul Unit
C049	CycleSport North Ltd	363 Leach Place, Walton Summit Centre, GB-Preston PR5 8AS, Regatul Unit
C499	Frog Bikes Manufacturing Ltd	Unit A, Mamhilad Park Estate, Pontypool, GB-Torfaen NP4 0HZ, Regatul Unit

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Părțile enumerate în tabelul de la prezentul articol sunt scutite de la extinderea, prin Regulamentul (CE) nr. 71/97 al Consiliului, a taxei antidumping definitive asupra bicicletelor originare din Republica Populară Chineză, instituită prin Regulamentul (CEE) nr. 2474/93 al Consiliului ([9]) la importurile de anumite componente pentru biciclete din Republica Populară Chineză.

În conformitate cu articolul 7 alineatul (2) din Regulamentul (CE) nr. 88/97, scutirea intră în vigoare de la data la care au fost primite cererile părții. Această dată este prevăzută în coloana din tabel intitulată „Data intrării în vigoare”.

Scutirea se aplică numai părților menționate în mod specific în tabelul de la prezentul articol.

([9]) JO L 228, 9.9.1993, p. 1.

Părțile care beneficiază de scutire notifică fără întârziere Comisiei orice modificare adusă numelor și adreselor lor, furnizând toate informațiile relevante, în special privind orice modificare a activităților părților legate de operațiunile de asamblare în ceea ce privește condițiile de scutire.

Părțile care beneficiază de scutire

Codul adițional TARIC	Nume	Adresă	Data intrării în vigoare
C481	FJ Bikes Europe Unipessoal Lda	Praça do Município 8, Sala 1D, PT-3750 111 Águeda, Portugalia	8.5.2018
C499	Frog Bikes Manufacturing Ltd	Unit A, Mamhilad Park Estate, GB-Pontypool, Torfaen, NP4 0HZ, Regatul Unit	7.1.2019

Articolul 2

Părțile enumerate în tabelul de la prezentul articol sunt supuse examinării în conformitate cu articolul 6 din Regulamentul (CE) nr. 88/97.

Suspendarea plății taxei antidumping extinse în conformitate cu articolul 5 din Regulamentul (CE) nr. 88/97 intră în vigoare de la datele la care au fost primite cererile respective de suspendare ale părților. Datele respective sunt prevăzute în coloana din tabel intitulată „Data intrării în vigoare”.

Respectivele suspendări ale plăților se aplică numai părților supuse examinării menționate în mod specific în tabelul de la prezentul articol.

Părțile supuse examinării notifică fără întârziere Comisiei orice modificări ale operațiunilor lor de asamblare legate de condițiile de suspendare și furnizează Comisiei toate informațiile relevante drept elemente de probă. Modificările în cauză includ, fără însă a se limita la acestea, orice modificări ale numelor, activităților, formelor juridice și adreselor părților.

Părțile supuse examinării

Codul adițional TARIC	Nume	Adresă	Data intrării în vigoare
C527	FIRMA ADAM Adam Ziętek	Muchy 56, PL-63-524 Czajków, Polonia	29.8.2019
C529	Rowerland Piotr Tokarz	ul. Klubowa 23, PL-32-600 Broszkowice, Polonia	17.10.2019
C557	Berria Bike SL	Calle Blasco de Garay 19, ES-02600 Villarrobledo, Spania	27.7.2020
C559	Northtec Sp. Z.o.o.	ul. Dworcowa 15a, PL-43-502 Czechowice-Dziedzice, Polonia	27.7.2020
C560	Giant Gyártó Hungary Kft.	Jedlik Ányos utca 1, HU-3200 Gyöngyös, Ungaria	15.7.2020
C492	MOTOKIT Veiculos e Accesórios S.A.	Rua Padre Vicente Maria da Rocha 448, 1º Esq., PT-3840-453 Vagos, Portugalia	25.9.2020
C609	Nextbike Gmbh	Erich Zeigner Allee 69-73, DE-04229 Leipzig, Germania	25.11.2020

Articolul 3

Referințele actualizate ale părților care beneficiază de scutire sau de suspendare, enumerate în tabelul de la prezentul articol, sunt prevăzute în coloana intitulată „Noua referință”. Actualizările respective se aplică începând cu datele prevăzute în coloana din tabel intitulată „Data intrării în vigoare”.

Codurile adiționale TARIC corespunzătoare atribuite anterior respectivelor părți care beneficiază de scutire sau de suspendare, astfel cum se prevede în coloana din tabel intitulată „Codul adițional TARIC”, rămân neschimbate.

Părți care beneficiază de scutire/suspendare ale căror referințe se actualizează

Codul adițional TARIC	Referința anterioară	Noua referință	Data intrării în vigoare
A630	Vizija Sport d.o.o. Tržaška cesta 77, SI-1370 Logatec, Slovenia	CULT d.o.o. Tržaška cesta 77, SI-1370 Logatec, Slovenia	28.7.2020
8983	Mandelli SpA Via Tommaso Grossi 5, IT-20841 Carate Brianza (MB), Italia	Mandelli s.r.l. Via Tommaso Grossi 5, IT-20841 Carate Brianza (MB), Italia	2.9.2020
C560	Giant Gyártó Hungary Kft. Bajcsy-Zsilinszky út 78, HU-1055 Budapesta, Ungaria	Giant Gyártó Hungary Kft. Jedlik Ányos út 1, HU-3200 Gyöngyös, Ungaria	17.09.2020
A813	Leader-96 Ltd. 19 Sedianka str., BG-4003 Plovdiv, Bulgaria	Leader-96 Ltd. 3 Vazrazhdane str., BG-4140 Rogosh, Bulgaria	7.12.2020
A565	Arkus & Romet Group Sp. Z o.o. Podgrodzie 32 C, PL-39-200 Dębica, Polonia	Romet Sp. Z o.o. Podgrodzie 32 C, PL-39-200 Dębica, Polonia	9.12.2020

Articolul 4

Suspendarea plății taxei antidumping extinse în temeiul articolului 5 din Regulamentul (CE) nr. 88/97 încetează, în perioada 29 noiembrie 2018-24 septembrie 2020, pentru partea menționată în tabelul de la prezentul articol.

Taxa extinsă trebuie să fie percepută de la 29 noiembrie 2018 până la 24 septembrie 2020.

Partea pentru care încetează suspendarea

Codul adițional TARIC	Nume	Adresă
C492	MOTOKIT Veiculos e Accesórios S.A.	Rua Padre Vicente Maria da Rocha 448, 1º Esq., PT-3840-453 Vagos, Portugalia

Articolul 5

Cererile de scutire prezentate de părțile enumerate în tabelul de la prezentul articol sunt inadmisibile și, prin urmare, se resping.

Partea pentru care se respinge cererea de scutire

Nume	Adresă
UW Werkmaatschappij B.V.	Postbus 9255, NL-3506GG Utrecht, Țările de Jos
Profil Bicycles CZ, s.r.o.	Hněvotín 31, CZ-783 47 Hněvotín, Republica Cehă
TechniBike GmbH	Julius-Saxler-Strasse 3, DE-54550 Daun/Eifel, Germania
HNF GmbH	Bahnhofstrasse 14, DE-16359 Biesenthal, Germania

Articolul 6

Autorizările scutirii de la plata taxei antidumping extinse sunt retrase pentru părțile enumerate în tabelul de la prezentul articol.

Părțile pentru care se retrage autorizarea scutirii

Codul adițional TARIC	Nume	Adresă
A995	Planet X Ltd	Unit 38-41, Aldwarke Wharfe Business Park, Waddington Way, GB-Rotherham, South Yorkshire S65 3SH, Regatul Unit
C049	CycleSport North Ltd	363 Leach Place, Walton Summit Centre, GB-Preston PR5 8AS, Regatul Unit
C499	Frog Bikes Manufacturing Ltd	Unit A, Mamhilad Park Estate, Pontypool, GB-Torfaen NP4 0HZ, Regatul Unit

Articolul 7

Prezenta decizie se adresează statelor membre și părților enumerate la articolele 1-6 și este publicată în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 15 aprilie 2021.

Pentru Comisie
Valdis DOMBROVSKIS
Vicepreședinte executiv